

Английский оригинал	Перевод на французский (Марина Луценко)
Cable fault location by electromagnetic and acoustic methods (with high-voltage pulse transmitter, which is not included into the set)	Localisation de défaillances de câbles par méthodes électromagnétiques et acoustiques (avec transmetteur d'impulsions à haute tension, pas inclus dans le set)
Detection of insulation deterioration on cables by contact and non-contact methods	Détection de détérioration d'isolation sur câbles par méthodes de contact et sans contact
“Success ATP-434E”	
Cable locator and acoustic fault detector	Détecteur de câbles et de défaillances acoustiques
Based on receiver AP-027, EMD-247 sensor and acoustic sensor AD-227	Inspiré du récepteur AP-027, du senseur EMD-247 et du senseur acoustique AD-227
Features:	Caractéristiques:
<ul style="list-style-type: none"> • AP-027 digital location receiver; • Energized cable detection underground up to 6 m depth; • Acoustic cable fault detection. 	<ul style="list-style-type: none"> • Récepteur de localisation numérique AP-027; • Détection de câbles sous tension allant jusqu'à 6 m de profondeur; • Détection de défaillances de câbles acoustiques.
Overview	Sommaire
<ul style="list-style-type: none"> • Storage of 31 signal level with a graph displayed; • Visual indication of the signal on the display: scale, graphic and spectrum; • Graphic visualization (moving chart) of sequence of measurements, max and min signal levels; • Sound indication: natural and synthesized sound; • Broadband mode: 0.05 to 8.6 kHz; • Broadband (fault mode) : 0.09 to 2.20 kHz; • Min and max method of tracing; • Light weight; • Comfortable to wear for long terms; • LCD display. 	<ul style="list-style-type: none"> • Stockage de 31 niveaux de signaux avec un graphique affiché; • Indication visuelle du signal sur l'écran: échelle, graphique et spectre; • Visualisation graphique (carte mobile) de séquences de mesures, niveaux de signaux max et min; • Indication sonore: son naturel et synthétisé; • Mode à haut débit: 0.05 à 8.6 kHz; • Haut débit (mode de défaillance: 0.09 à 2.20 kHz); • Méthode de traçage min et max; • Poids léger; • Confortable à porter à long terme; • Ecran LCD.